

## La mission

Le Centre d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS) La Bôme-Gaspésie est un organisme communautaire à but non lucratif qui offre de l'aide, du soutien, et de l'accompagnement aux personnes de 14 ans et plus qui ont été victimes d'agression à caractère sexuel ainsi qu'à leurs proches.

*Les services sont gratuits, bilingues, confidentiels et accessibles sur tout le territoire gaspésien.*

## Mission

The Sexual Assault Prevention and Aid Centre (CALACS) La Bôme-Gaspésie is a non-profit community organization that offers help, support and accompaniment to individuals who are 14 years of age and older who have experienced sexual assault as well as to their loved ones.

*The services are free, bilingual, confidential and available throughout the Gaspé peninsula.*

## Qu'est-ce qu'une agression à caractère sexuel ?

C'est un acte de violence, de domination, d'humiliation, d'abus de pouvoir, et un acte criminel.

Lorsqu'une personne impose des gestes, des attitudes et/ou des paroles à connotation sexuelle sans le consentement de la personne, c'est une agression à caractère sexuel.

(Ex. : Attouchement, viol, inceste, exhibitionnisme, voyeurisme, frotteurisme, harcèlement sexuel, etc.)

1 femme sur 3 et 1 homme sur 6 subiront une agression à caractère sexuel.

## Devenez membre du CALACS La Bôme-Gaspésie

*L'organisme vous intéresse ? Vous souhaitez vous impliquer dans la lutte contre la violence sexuelle ?*

*Appelez au point de service de votre région.*

*C'est gratuit !*

## Les services

### 01 AIDE DIRECTE

- Rencontre d'intervention individuelle et téléphonique
- Information, préparation et accompagnement médical et judiciaire (il n'est pas obligatoire de porter plainte)
- Référence vers les services appropriés.

## Services

### 01 DIRECT HELP

- Individual counselling and telephone counselling
- Information, preparation and accompaniment for medical and legal procedures (a formal complaint is not mandatory)
- Referral to appropriate resources.

## What is a sexual assault

It is an act of violence, of domination, of humiliation, an abuse of power and a crime. When an individual imposes words, attitudes and/or gestures of a sexual nature on another person without their consent, it is sexual assault.

(Ex. : Touching, rape, incest, exhibitionism, voyeurism, rubbing, sexual harassment, etc.)

1 woman out of 3 and 1 man out of 6 experience sexual assault.

## Become a member of CALACS La Bôme Gaspésie

*Become a member of CALACS La Bôme-Gaspésie*  
*The organization interests you? You want to raise awareness about sexual violence?*

*Call the office nearest you. It's free!*

### 02 PRÉVENTION, SENSIBILISATION ET FORMATION

- Programmes et ateliers sur divers thèmes qui s'adressent au milieu scolaire, aux travailleurs, aux employeurs, aux personnes âgées, aux professionnels de la santé et du système judiciaire, pour en nommer quelques-uns
- Pour déconstruire les mythes, les préjugés et la tolérance sociale entourant la violence sexuelle
- Pour briser le silence en enrayant les perceptions et les mentalités discriminatoires.

### 02 PREVENTION, AWARENESS AND TRAINING

- Programs and workshops on a variety of topics designed to reach students, employees, employers, senior citizens, health care professionals and professionals working in the justice system
- To deconstruct myths, prejudices, and social tolerance surrounding sexual violence
- To break the silence by putting an end to discriminatory perceptions and mentalities.

### 03 LA LUTTE ET REVENDICATION

- Mobilisation dans la communauté pour mettre fin à la violence sexuelle
- Favoriser la prise de conscience collective que RIEN ne justifie une agression à caractère sexuel.

### 03 ADVOCACY AND RAISING AWARENESS

- Mobilization in the community to put an end to sexual violence
- Promote collective awareness that NOTHING justifies sexual assault.

« Mon chum ne semble pas comprendre quand je lui dis que je n'ai pas envie de faire l'amour... Il se fâche suite à mon refus. Je me sens mal, non respectée et coupable... Je cède à sa demande. »

« J'ai été violée il y a 20 ans... Depuis ce jour, j'ai régulièrement des idées suicidaires et je pleure fréquemment... Je ne sais plus quoi faire ! »

« Dans mon enfance, mon père m'a forcé à avoir des contacts sexuels avec lui... Cela a fait en sorte que j'ai toujours eu de la difficulté à entrer en contact avec les gens et à me faire des amis. De plus, mes relations amoureuses ont toujours été difficiles. »

I was raped 20 years ago... Since that day, I cry a lot and I often think about suicide. What am I supposed to do?

My boyfriend doesn't seem to understand when I don't want to engage sexually with him... He gets angry. I feel guilty... So I say yes.

When I was a kid... my father forced me to have sexual contacts with him. Now I have trouble making friends and my relationships are always difficult.

## Formulaire adhésion membre Membership form

Formulaire adhésion membre/Membership form  
Je désire devenir membre du CALACS La Bôme-Gaspésie  
I wish to become a member of CALACS La Bôme-Gaspésie

Nom/Name : \_\_\_\_\_

Adresse/Address : \_\_\_\_\_

Téléphone/Phone : \_\_\_\_\_

Courriel/Email : \_\_\_\_\_

Je veux faire du bénévolat OUI/NON

I want to volunteer YES / NO

Je veux recevoir de l'information sur les activités du CALACS OUI/NON

I want to receive information about CALACS activities YES / NO

Signature : \_\_\_\_\_

Suivez-nous  
Follow us on Facebook



### Saviez-vous que...?

Le Code civil du Québec prévoit qu'un locataire peut demander la résiliation de son bail résidentiel en cas d'une agression sexuelle, même de la part de quelqu'un qui n'est ni un conjoint ni un ex.

**Dans la grande majorité des cas,  
la victime connaît l'agresseur.**

Il y a des agresseurs dans tous les groupes d'âge, toutes les communautés ethnoculturelles et toutes les classes sociales.

Selon l'article 39 de la Loi sur la protection de la jeunesse, si vous savez qu'un enfant est victime d'agressions à caractère sexuel, vous êtes obligés de le signaler au Directeur de la protection de la jeunesse (DPJ).

### Did you know...?

The Civil Code of Quebec allows a tenant to terminate a residential lease in a case of sexual assault, even if the sexual assault was committed by someone who is neither a spouse nor a former spouse.

**Most of the time, the victim knows the perpetrator.**

There are aggressors in every age group, cultural community and social class.

According to article 39 of the Youth Protection Act, if you know that a child is victim of sexual assault, you are required to signal the case.

Visitez notre site web

Visit our website

[www.calacslabomegaspesie.com](http://www.calacslabomegaspesie.com)

Pour de l'aide, contactez le point de service de votre région :

For help and for more information, contact the office near you :

**Point de service MRC de la Côte-de-Gaspé**

Gaspé region

47, rue Baker, suite 5

C.P. 6160

Gaspé (Québec)

Tél. : 418 368-6686

Sans frais : 1 866 968-6686

Télécopieur : 418 368-8096

**Point de service MRC de la Haute-Gaspésie**

Sainte-Anne-des-Monts region

10, boulevard Sainte-Anne Ouest, Bureau 0

Sainte-Anne-des-Monts (Québec)

Tél. : 418 763-7675

**Services MRC du Rocher-Percé**

Chandler region

Communiquez avec / Toll free

1 866-968-6686

**Point de service MRC Avignon et  
MRC Bonaventure**

Avignon and Bonaventure region

597 A, boulevard Perron

Carleton-sur-Mer (Québec)

Tél. : 418 364-2424

Sans frais : 1 877 759-1330

Ligne-ressource service bilingue, 24 heures par jour,  
7 jours par semaine.

Toll free help line bilingual, 24 hours a day, 7 days a week.  
[agressionssexuelles.gouv.qc.ca](http://agressionssexuelles.gouv.qc.ca)

1 888 933-9007

